

Nhận được thông tư này, đề nghị các Khu, Ty nghiên cứu thảo luận kỹ trong các cấp và chuẩn bị mọi vấn đề cần thiết để có thể thi hành bắt đầu từ quý 2 năm nay.

Hà nội, ngày 2 tháng 5 năm 1959

K.T. Bộ trưởng Bộ Nông lâm

Thủ trưởng

NGUYỄN TẠO

NGHỊ ĐỊNH số 11-NL/NĐ ngày 4-5-1959
chuyển giao trại chăn nuôi Phia đéng cho Ủy ban Hành chính tỉnh Cao bằng để làm cơ sở sản xuất chăn nuôi và thí nghiệm của tỉnh.

BỘ TRƯỞNG BỘ NÔNG LÂM

Căn cứ chủ trương phân cấp quản lý của Đảng và Chính phủ;

Căn cứ nghị định số 17-NĐ/QT ngày 5-10-1955 thành lập trại chăn nuôi Phia đéng thuộc Viện Khảo cứu nông lâm;

Theo đề nghị của ông Giám đốc Học viện nông lâm, sau khi thảo luận thống nhất về nguyên tắc và thủ tục với Ủy ban Hành chính tỉnh Cao bằng.

NGHỊ ĐỊNH:

Điều 1. — Nay chuyển giao Trại chăn nuôi Phia đéng cho Ủy ban Hành chính tỉnh Cao bằng để làm cơ sở sản xuất chăn nuôi và thí nghiệm của tỉnh.

Điều 2. — UBHC tỉnh Cao bằng sẽ trực tiếp quản lý toàn bộ cơ sở tài sản, bò, dê và cán bộ công nhân viên hiện có của trại. Tất cả những tài sản trên đều phải qua kiểm kê đánh giá, sổ sách ghi chép rành mạch.

Điều 3. — Chi tiết việc chuyển giao do Ủy ban Hành chính tỉnh Cao bằng và Học viện nông lâm căn cứ vào các văn bản nguyên tắc đã quy định để thi hành.

Điều 4. — Các ông Chánh văn phòng, Giám đốc Học viện nông lâm, UBHC tỉnh Cao bằng, trưởng phòng tổ chức cán bộ của Bộ và Quản đốc trại chăn nuôi Phia đéng chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà nội, ngày 4 tháng 5 năm 1959

K.T. Bộ trưởng Bộ Nông lâm

Thủ trưởng

NGUYỄN TẠO

NGHỊ ĐỊNH số 12-NL/TCCB ngày 4-5-1959 thành lập ở trong văn phòng Bộ Nông lâm một Phòng tổng hợp.

BỘ TRƯỞNG BỘ NÔNG LÂM

Căn cứ nghị định số 02-NL/NĐ ngày 17-2-1955 tổ chức các cơ quan Nông lâm trung ương thuộc Bộ Nông lâm và Văn phòng Bộ;

Xét yêu cầu công tác; theo đề nghị của ông Chánh văn phòng Bộ Nông lâm.

NGHỊ ĐỊNH:

Điều 1. — Nay thành lập ở trong Văn phòng Bộ một Phòng tổng hợp.

Điều 2. — Phòng tổng hợp có nhiệm vụ giúp Bộ:

a) Theo dõi tổng hợp tình hình sản xuất nông lâm, ngư nghiệp ở địa phương và các nông lâm trường. Nghiên cứu, đề xuất ý kiến đề Chánh văn phòng làm việc với Bộ Thủ trưởng.

b) Qua các ngành thuộc Bộ, tổng hợp tình hình công tác cần thiết của ngành. Theo dõi đơn đốc việc thực hiện các chủ trương nghị quyết, các kiến nghị của Bộ đối với các ngành, các cấp.

c) Theo dõi tình hình quản lý danh sách các anh hùng, chiến sĩ nông nghiệp, lâm nghiệp, ngư nghiệp. Theo dõi và thực hiện công tác thi đua khen thưởng thành tích sản xuất nông, lâm, ngư nghiệp ở các địa phương.

Điều 3. — Phòng tổng hợp do một trưởng phòng chịu trách nhiệm.

Điều 4. — Các ông Chánh văn phòng, trưởng phòng tổ chức cán bộ chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà nội, ngày 4 tháng 5 năm 1959

NGHIÊM XUÂN YÊM

NGHỊ ĐỊNH số 13-NL/NĐ ngày 16-5-1959 thành lập một đội máy kéo nông nghiệp số 1 trực thuộc Cục Cơ khí nông nghiệp Bộ Nông lâm.

BỘ TRƯỞNG BỘ NÔNG LÂM

Căn cứ nghị quyết của phiên họp hội đồng Chính phủ ngày 1, 2 và 4 tháng 2 năm 1955 đổi tên Bộ Canh nông thành Bộ Nông lâm;

Căn cứ quyết định số 628-NL/QĐ ngày 31-12-1958 thành lập Cục Cơ khí Nông nghiệp thuộc Bộ Nông lâm;

Theo đề nghị của Ủy ban Hành chính tỉnh Thái bình và ông Giám đốc Cục Cơ khí nông nghiệp;

Xét yêu cầu công tác;